



БОЙКІВЩИНА

Видання Турківської районної ради

НАРОДНИЙ ЧАСОПИС ТУРКІВЩИНИ

№22 (1423) П'ЯТНИЦЯ, 27 травня 2016 РОКУ

ТУРЕЦЬКА КОМПАНІЯ «ОНУР» ПРАЦЮЄ Й НА ТУРКІВЩИНІ

У вівторок, 24 червня, голова обласної облдержадміністрації Олег Синютка здійснив візит на Турківщину. Разом з головою Турківської РДА Олександром Лабецьким, головою районної ради Володимиром Лозюком, міським головою Геннадієм Когуттом, депутатом обласної ради Михайлом Дзюдзюм, заступником голови ОДА Іриною Гримак, представником компанії «Онур» та виконувачем обов'язки начальника служби автомобільних доріг Львівської області Русланом Кандибором оглянули бетонний вузол, змонтований у с. Явора компанією «Онур», а потім ознайомилися з ходом робіт щодо ремонту траси Львів-Ужгород, в межах нашого району. Тиждень тому компанія розпочала роботи й на Турківщині. Загалом на ремонт дороги від Самбора до Ужоського перевалу заплановано витратити 442 млн. грн. й завершити всі роботи до кінця серпня. Від Самбора до Турки укладають два шари асфальту, а від Турки до Ужоського перевалу (перед тим, як це зробити) зроблять ще й бетонну основу. Очікується, що у серпні дорогу в експлуатацію прийматимуть перші особи держави.



Далі, в рамках візиту, Олег Михайлович провів робочу зустріч з керівниками установ та органі-

зацій, представниками органів влади. У ній також взяли участь начальник обласного управлін-

ня поліції Дмитро Загарія, начальник управління СБУ Віктор Андрійчук та депутат облради Михайло Дзюдзю. Після виступу керівників правоохоронних підрозділів Турківщини, присутні



в залі задали обласним очільникам цілий ряд запитань. В основному вони стосувалися роботи поліції. Зокрема, ймовірно, не обґрунтованого закриття кримінальних справ, розпиття спиртного на стадіоні під час футбольних матчів, земельних питань, проблем в галузі медицини, вирішення проблеми щоденного курсування електрички Ужгород-Сянки до Турки (зараз вона їздить до райцентру лише двічі на тиждень), державної безпеки. Виступаючи Олег Синютка особливу увагу

звернув на проблеми, що виникають у зв'язку з призовом юнаків на строкову військову службу та залучення жителів району до служби за контрактом. Не обминули теми й адміністративно-територіальної реформи. У цьому контексті очільник області запевнив, що наразі про ліквідацію будь-яких районів питання не стоїть, йдеться про формування самодостатніх громад.

Також Олег Михайлович виконав приємну місію. Вручив відзнаку «Мати-героїня» Галині Ковбі зі с. Дністрик-Дубовий, яка народила й виховала п'ятеро дітей.

Після розмови, так би мови-

Вітаємо!



Із вагомим, чудовим і багатим життєвим святом – **80-річним ювілеєм** – від щирого серця і з великою любов'ю вітаємо нашу дорогу, люблячу, найкращу у світі матусю, бабусю і прабабусю – Марію Василівну **Зинич** із с.Жукотин і бажаємо їй доброго здоров'я, життєвої наснаги, родинного тепла, миру, добра і Господнього благословення на многі і благі літа!

Найдобріша, найкраща матусю, бабусю рідненька, В цей день Вам вклоняємось дуже низенько

За сонечко ясне, за серце прекрасне, За те, що добром зігріваєте нас.

Ми щиро молитву складаєм за Вас

І просимо Бога, щоби повсякчас

Вам милість і ласку Свою дарував,

Здоров'я і щастя завжди посилав.

З повагою – діти, онуки і правнуки.

Василь ВАСИЛЬКІВ.

У РАДИЧІ ЗБУДУВАЛИ МІСТ БЕЗ ВИКОРИСТАННЯ БЮДЖЕТНИХ КОШТІВ

Приємною подією для жителів с. Радич було відкриття ново-збудованого мосту на вул. Нижній Лан. Це не якийсь маленький місточок, а капітальна споруда. Силами місцевих жителів за короткий термін залито бетонні подушки, облаштовано блоки, бурові труби, плити перекриття і підсилено під'їзди до моста. І це без залучення бюджетних коштів, господарським способом. Ільницький голова Роман Ільницький з великою вдячністю каже про допомогу в будівництві депутата обласної ради Михайла Дзюдзю – як фінансову, так і пальним; члена виконкому Ільницької сільської ради Василя Лоневського, який допомагав своїм транспортом; депутата сільської ради від с. Радич Василя Тупичака. Небайдужими були й переважна більшість жителів села – допомагали, хто чим міг. На урочисте освячення моста, яке провів настоятель місцевого храму о. Іван, запросили й Михайла Семеновича. Депутат був задоволений проведеною роботою, й подякував громаді за консолідованість, а сільському голові за активність і наполегливість.

Варто відзначити, що міст слугуватиме не лише місцевим жителям, які, фактично, довго мріяли про нього, а й приїжджим, що полюбують збирати в тутешніх лісах гриби та ягоди.

Василь ВАСИЛЬКІВ.

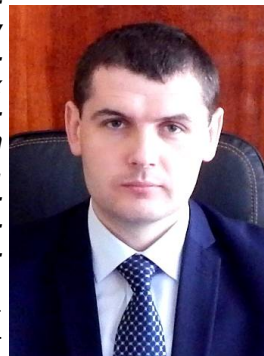


МЕДАЛЬ «ЗА ЖЕРТОВНІСТЬ І ЛЮБОВ ДО УКРАЇНИ»

Минулої неділі у Михайлівському Золотоверхому соборі м. Київ такою медаллю УПЦ КП було нагороджено голову Турківської РДА Олександра Лабецького. У нашому районі він став другим, кого Патріарх Київський і всієї України Філарет відзначив медаллю. Дещо раніше її отримав сотник 29-ї Бойківської сотні, ветеран АТО Іван Круц.

Загалом такою медаллю Церква уже нагородила більше 1000 учасників Майдану та АТО, волонтерів, громадських діячів.

Василь ВАСИЛЬКІВ.



ВАСИЛЬ БОРУТА ПОВЕРНУВСЯ ДО РІДНОЇ ШКОЛИ

У вигляді меморіальної дошки, яку урочисто відкрили минулої неділі на фасаді навчального закладу

Минуло 9 місяців, як загинув під час виконання бойового завдання в зоні проведення АТО наш земляк, уродженець с. Шандровець, Василь Борута. Так обірвалося життя хороброго воїна, патріота, професіонала. Він загинув, обороняючи рідну землю від московських загарбників, наш мир і спокій, залишивши у невимовній скорботі маму – Катерину Іванівну, дружину Оксану, дочку Марію, сина Юрія, онучку Соломію, друзів та близьких. Їм сьогодні так не вистачає турботливого сина та чоловіка, батька й дідуся, доброго порадирика, надійного товариша.

На урочисту, водночас й поминальну церемонію, на подвір'ї Шандровецької школи зібралось чимало місцевих жителів, а також з навколишніх сіл. Приїхали його бойові побратими, з якими 23 роки вивчав і вдосконалював премудрості військової справи, ділив успіхи й проблеми, ветерани АТО, воїни-прикордонники, представники влади і громадськості. З ініціативи військової частини, де служив Василь, односельців та колективу Шандровецького НВК, 12 лютого сесія сільської ради прийняла рішення про встановлення на фасаді навчального закладу меморіальної дошки й вийшла з клопотанням до районної ради присвоїти школі ім'я Героя. Також, згідно рішення сесії, Василь Борута навечно став почесним громадянином с. Шандровець.

Після відслуженої панахиди право зняти біле простирadlo з меморіальної дошки було надано дружині та сестрі Василя, командирів військової частини, полковнику Олександру Корольову, та ветерану АТО Миколі Коноваленку. Залишилися, а також заступника голови Турківської РДА Юрія Лила та Шандровецького сільського голову Дмитра Попіля, було запрошено до слова, а діти розказували патріотичні вірші, співали пісні. Болючими спогадами про батька поділилася дочка Марія й закликала учнів високо нести дух патріотизму, яким було переповнене серце її батька.

Народився Василь 23 серпня 1971 року. З 1978 по 1987 навчався у місцевій школі. Згодом у 1989 році закінчив Середнянську середню школу. В цьому ж році пішов служити до війська, у Забайкальський військовий округ. Як пригадає його мама, Катерина Іванівна, в дитинстві він дуже любив читати, особливо оповідання про Микиту Карацулу, про кордон, захоплювався фільмами на військову тематику. Стіна в його кімнаті була прикрашена іграшковою зброєю – автоматами, пістолетами. Активно займався спортом. Навчаючись у старших класах, вирішив стати військовим. Мрія здійснилася в 1993 році, коли підписав контракт й пішов на службу в інженерний полк, на посаду сапера, в м. Самбір. Ще до війни на Сході України отримав великий військовий досвід та статус учасника бойових дій, бо неодноразово знешкоджував зброю, що залишила-

ся з часів Другої світової війни. Яскравою сторінкою у його військовій біографії став миротворчий батальйон в Лівані. Місцеві жителі низько кланялися людям в синіх беретах з невідомою для них України, адже ті були їхніми помічниками, рятувальниками і годувальниками.

За час проходження військової служби Василя неодноразово нагороджували відзнаками командування частини та Збройних Сил України. Зокрема у 1999 році, отримуючи статус «Учасник бойових дій», нагороджений медаллю «Ветеран



війни». У 2008 році – пам'ятним знаком Міністра оборони України «Воїн-миротворець», в цьому ж році його мундир прикрасили ще дві нагороди – медалі «За сумлінну службу» II ступеня та «За вірність у військовій службі» III ступеня. У 2015-му його нагороджено знаком «Почесний громадянин м. Самбір». Окрім цього, мав чимало відзнак за спортивні досягнення.

Приспущений прапор військової частини, привезений бойовими побратимами... Лунає триразовий салют, багаторисельна громада у скорботі віддає шану Герою. Звучать слова ведучих: «Допоки ми живі, житиме пам'ять про наших Героїв. Відтепер Василь Борута з меморіальної дошки щодня зустрічатиме й проводитиме поглядом учнів, нагадуючи кожному з нас, що він поклав життя, аби ми жили в мирній і квітучій Україні».

Також з нагоди цієї пам'ятної події в Народному домі села силами учнів місцевого та Боберківського НВК було зорганізовано концерт патріотичної пісні.

Василь ВАСИЛЬКІВ.

ЖУРАВЛІ-СИНИ

Жалібно щось прокричали ключі журавлів. Так про що вони курличуть, хто з вас зрозумів? Вийшла з хати бідна мати, сина позвала, Голос журавля почула – це його душа. Чого інших залишили братів-журавлів? В матерів від цього горя волос посивів. Терористи там змітають села і міста, Градом землю закидають, щоб була пуста.

Все на Схід сюди привозить: танки й іншу сталь, А назад добро вивозить путінський москаль. Щедру наглість всім дарує, творить «чудеса». Людські душі тим лікує – гонить в небеса.

Приспів:

Святу землю рие, нищить, спалює за мить. І снаряди, міни, гради – все кругом горить. Дума, Господь грихи простить, що він – другий Ной Не спасешся ти, проклятий, ти агресор той.

Україна, мов магнітом, тягне цілий світ, Притягає – свята правда за нею стоїть. На чуже не претендує, свого не дамо, Москаля просить не будем, ми своє їмо.

Приспів:

Відлетіли до небес ви, журавлі-сини, За вказівкою Кремля і Путіна вини.

На їх місце батьки стануть, внуки і сини, Батьківщина в нас єдина. Боже, борони!



Слова і музика Степана Братка.

Кошти на газифікацію с. Присліп

З трьох мільйонів гривень, які передбачені в обласному бюджеті на газифікацію населених пунктів Львівщини, більше 500 тисяч буде скеровано на продовження газифікації села Присліп. Готовність газопроводу тут складає майже 45 відсотків. Про це повідомив на зустрічі з керівниками установ

та організацій голова обласної держадміністрації Олег Синютка. При цьому наголосив, що велика заслуга в тому, що такі кошти будуть скеровані в цей населений пункт, одного з найактивніших депутатів облради, нашого земляка, Михайла Дзюдзя. Від себе додамо, що виділення коштів – це виконання чергової обіцянки місцевим жителям перед виборами Михайла Семеновича. Як бачимо, слова він дотримується.

Василь ВАСИЛЬКІВ.

Вітаємо!

Колектив і профспілкова організація Боринського професійного ліцею народних промислів і ремесел щиро сердечно вітають з ювілейним днем народження шеф-кухаря ліцею Ірину Орестівну Оначишич і бажають щирою ювілярці міцного здоров'я – з роси і води, світлої радості в житті, довголіття.



Нехай над Вами небо голубіє, Не знають втоми руки золоті. Нехай душа ніколи не старіє І серце не втрачає доброти. Хай будуть з Вами віра і надія – Як два крила, що впасти не дадуть. І сам Господь по милості наділить Ще довгих літ, щасливу, світлу путь.

Сердечно вітаємо із 60-річчям, яке святкував 25 травня, дорогу і люблячу нам людину – Володимира Івановича Микуляка з м. Турка. Бажаємо йому міцного-міцного здоров'я, світлої радості в житті, опіки ангела-хоронителя і Божого благословення на багаті і благодійні літа!



Бажаєм в цей день святковий

Натхнення, радості, любові! Нових ідей, накреслень вдалих, Стабільності, прибутків сталих. Сім'ї – достатку, миру, згоди, Думкам – безхмарної погоди, Душі – свободи, вчинкам – сили. Подій яскравих та щасливих. І ще: благополуччя, довголіття, Здоров'я, щастя і тепла. Спокою, миру, сонця, літа, Та щоб душа ціла.

Дружина Світлана, син Роман, дочка Тетяна, зять Роман, невістка Людмила, онуки Андрійко, Іванко, Анастасійка і Святославчик.

Дорогого кума, щирого, доброго людину – Володимира Івановича Микуляка – з ювілейним днем народження щиро вітають куми Матківські з смт. Бориня і бажають шановному ювіляру неба безхмарного, настрою гарного, здоров'я без ліку і довгого-довгого щасливого віку.



Прийміть вітання наші щирі

І побажання в цей святковий день.

Нехай з небес від Бога летіть мистецтво, Любов і шана – від людей. Хай Божа Мати від біди оберігає, В душі панують мир і доброта. Ісус Христос здоров'я посилає На щедрі щастям багаті літа!

Колектив СЛД №6 м. Турка щиро сердечно вітає з ювілеєм – 60-річчям від дня народження – Мирона Яковича Черчовича – і бажає шановному ювіляру міцного здоров'я, невичерпної життєвої енергії, родинного тепла, благополуччя, яскравих Божих благословень.



Щиро вітаємо зі святом, Здоров'я зичимо багато. Хай щастя в серце завітає, Добром Господь благословляє. Хай Матінка Божа з високого неба Дарує усе, чого тільки треба: Здоров'я міцного і щастя без ліку, Щасливого, доброго довгого віку.

ЛІЦЕЙ ВІДСВЯТКУВАВ ЮВІЛЕЙ

**Наснаги миті й щастя невданого,
Учительські думки і сміх дітей –
Усе це, ніби пережите заново,
Вмістилося у слові «ювілей».**

20 травня 2016 року Турківський професійний ліцей відсвяткував 50-річний ювілей, і всі, хто прийшов на нього, згадали цього дня все найкраще, що почерпнули вони у цьому закладі, поринули у свою молодість, зігрілися теплом близьких сердець.

До цієї святкової зустрічі колектив ліцею готувався заздалегідь: причепурили приміщення, запросили гостей, підготували концерт. Зранку відбувся молебень, який відслужив настоятель Церкви Різдва Христового м. Турка о. Миколай. Затим відбулася екскурсія стінами ліцею.

Урочистості та ювілейний концерт пройшли в культурному центрі «Україна». У виступі учасників свята гостинно зустрічала виставка технічної творчості, на якій були представлені і діючі макети електричних приладів, і майстерно виконані столлярні вироби, і неперевершені вироби з художньої різьби, і роботи з бісеру та народної вишивки.

Захід зібрив повний зал глядачів та вразив усіх особливою теплою атмосферою і приємними словами привітань ведучих Лесі Кундич та Андрія Павлика. Серед гостей – головний спеціаліст відділу професійно-технічної освіти у Львівській області Руслан Борисов, заступник голови Турківської райдержадміністрації Юрій Лило, керівники підприємств, закладів, установ. Привітальною телеграмою та цінним подарунком працівників та учнів ліцею привітала голова

обласної організації «Укрелектропрофспілки» Володимир Яремчук. Та найпочеснішими



гостями свята стали, звісно, ветерани педагогічної праці. Усіх їх вихованці закладу зустріли запашним короваєм.

Урочистості розпочалися виконанням Державного Гімну України. Найперше з вітальним словом до ліцейної громади звернувся господар – директор Турківського професійного

ліцею Ярослав Юричко. У своїй промові він привітав присутніх з такою поважною ювілейною датою, подякував ветеранам освітньої галузі, педагогам за довголітню сумлінну працю на ниві профтехосвіти та побажав їм міцного здоров'я та Божого бла-

гословення.

Багато щирх, теплих слів на адресу ліцею та його господарів було сказано гостями свята. Зокрема, аби педагогічна майстерність, досвід і професіоналізм у справі підготовки та виховання підростаючого покоління й надалі служили зміцненню нашої рідної України.

Виступили і ветерани педагогічної майстерності, які стояли біля витоків заснування ліцею. Учасники святкування віддали данину глибокої шани і поваги тим, хто в різні роки очолював заклад: Миколі Фігелю, Михайлу Бабищу, Івану Яворському, Броніславу Мойсеєнкові, Василю Гав'яку, Михайлу Макаревичу. У своїх хвилюючих виступах ветерани розповідали історії становлення закладу та ділилися приємними спогадами.

Чимало добрих слів було й від випускників, які теж прийшли подякувати тим, хто дав їм перепустку у самостійне життя.

Урочисті вітання перепліталися з майстерно підготованими номерами. Учні ліцею декламували вірші про Україну. Звучали пісні «Рідне училище» «Пісня про вчителя» та інші музичні номери у виконанні учнів та випускників. Хореографічну композицію «Це моя земля», «Український фольк» і зворушливий танець «З Україною в серці» подарував присутнім танцювальний гурток ліцею (керівник О.О. Кондзьолка). Потішила присутніх і «Картина сімейного життя Проні Прокопівни і Голухастова - 30 років потому» у виконанні драматичного гуртка (керівник Г.С. Голич). Та справжнім сюрпризом для тих, хто завітав на свято, був виступ чоловічого хору ліцею (керівник М.М. Курус) та виступ духового оркестру (керівник В.І. Бринь).

Наприкінці концерту усіх працівників ліцею привітали квітами, грамотами і подяками за їх багаторічну працю, любов і тепло, якими вони діляться з учнями, за сподвижницький труд, за те, що виховали тисячі достойних, працелюбних людей.

Віталій СИДОР,
заступник директора з навчально-виховної роботи Турківського професійного ліцею.

Вітаємо!

Мама Анна, дружина Надія, сестра Галина з сім'єю, сестра дружини Люба з сім'єю, швагер Роман із сім'єю, куми, похресники, племінники та вся родина сердечно вітають з 60-річним ювілеєм дорогого, люблячого і турботливого сина, чоловіка, брата, швагра, кума, хресного і вуйка – Мирона Яковича Черчовича – і бажають ювіляру міцного-міцного здоров'я, великого людського щастя, родинного тепла, світлої радості в житті, Божого благословення на многії і благії літа.

**Всією родиною ми Тебе вітаємо,
Міцного здоров'я і щастя бажаємо.**

**Щоб горе й невдачі завжди обминали,
А доля лиш радість й добро дарувала.**

**Хай Мати Пречиста Тебе оберігає,
Ангел Господній на крилах тримає.**

**І Бог хай дарує надію й тепло
На многії літа, на щастя й добро.**

Колектив працівників Боринського СТ щиро сердечно вітає з ювілеєм колишнього касира споживчого товариства – Людмилу Каролівну Яворську – і бажає шановній ювілярці міцного здоров'я, родинного тепла, достатку, Божої опіки на многії літа.

**Ювілей життєвий – то не просто свято,
То життя зернини, зібрані в засік.**

**Де були турботи, радості й печалі,
Де були і смуток, і повага всіх.**

**Тож нехай незгоди всі Вас обминають,
Лиш тепло і радість сходять на поріг.**

**Нехай добром Господь благословляє,
З високого неба дарує усе,**

**чого лише треба,
Ангел Господній на крилах тримає,
А Матінка Божа – Цариця Свята –**

Дарує щасливі і довгі літа.

Батьківський комітет та учні 4 класу Верхньогусенського НВК щиро вітають з днем народження свого вчителя Юлію Іванівну Федько і бажають їменниці здоров'я, щастя, радості, Божої опіки у житті.

**Творчого вогнику, віри й наснаги,
Щедрості серця, людської поваги.**

**На довгих стежках Вашої ниви
Будьте завжди Ви здорові й щасливі.**

ТЕРИТОРІАЛЬНИЙ СЕРВІСНИЙ ЦЕНТР

обслуговує автовласників
Турківського та

Старосамбірського районів

Минулого тижня розпочав роботу територіальний сервісний центр №4648 в м. Старий Самбір. Він надає послуги з видачі посвідчень водія, замін посвідчень, реєстрації та перереєстрації транспортних засобів.

Як розповідає виконувач обов'язків начальника центру Василь Солтис, сервісний центр був утворений в результаті від'єднання його від центру надання адміністративних послуг м. Самбір, що дотепер надавав такі послуги, завдяки клопотанню депутата Верховної Ради України Андрія Лопушанського. Жителям Турківщини надто складно було діставатися до Самбора. Тим більше, що цей підрозділ знаходився на окраїні міста, де не зупинялися міжміські маршрутні автобуси. Або ж уявімо собі, приїхала людина з Борині (здолавши майже 200 км в обидва боки), а тут немає бланків. Зараз це набагато зручніше як старосамбірчанам, так і турківчанам. Територіальний сервісний центр №4648 – це один із восьми, що створені у Львівській області.

Василь ВАСИЛЬКІВ.

ПІЛЬГОВІ ПУТІВКИ ДЛЯ ДІТЕЙ ТУРКІВЩИНИ

Управління соціального захисту населення Турківської районної державної адміністрації інформує про початок оздоровчої кампанії влітку 2016 року. На Турківський район виділено путівки таким категоріям громадян:

ПІЛЬГОВІ ПУТІВКИ:

Діти-сироти, діти, позбавлені батьківського піклування, бездоглядні і безпритульні діти, діти-інваліди, діти, які постраждали внаслідок стихійного лиха, техногенних аварій, катастроф, діти з багатодітних і малозабезпечених сімей, діти, батьки яких загинули від нещасних випадків на виробництві або під час виконання службових обов'язків, діти осіб, визнаних учасниками бойових дій відповідно до пункту 19 частини першої статті 6 Закону України «Про статус ветеранів війни, гарантії їх соціального захисту», діти, один із батьків яких загинув (пропав безвісти) у районі проведення антитерористичних операцій, бойових дій чи збройних конфліктів або помер внаслідок поранення, контузії чи каліцтва, одержаних у районі проведення антитерористичних операцій, бойових дій чи збройних конфліктів, а також внаслідок захворювання, одержаного в період участі в антитерористичній операції; діти, один із батьків яких загинув під час масових акцій громадянського протесту або помер внаслідок поранення, контузії чи каліцтва, одержаних під час масових акцій громадянського протесту, діти, зареєстровані як внутрішньо переміщені особи, діти, які перебувають на диспансерному обліку, талановиті та обдаровані діти - переможці міжнародних, всеукраїнських, обласних, міських, районних олімпіад, конкурсів, фестивалів, змагань, спартакіад, відмінники навчання; діти, які є лідерами дитячих громадських організацій, дитячих творчих колективів та спортивних команд, а також діти працівників агропромислового комплексу та соціальної сфери села.

«Лісотехнік» – з 02.06. по 15.06.2016р. – 1 путівка; «Політехнік-2» – 01.06. по 14.06.2016р. – 2 путівки; «Світанок» – з 02.06. по 22.06.2016р. – 2 путівки; з 25.06. по 15.07.2016р. – 2 путівки; з 18.07. по 07.08.2016р. – 2 путівки; з 20.07. по 02.08.2016р. – 2 путівки; з 10.08. по 30.08.2016р. – 2 путівки; «Соколята» – з 14.07. по 27.07.2016р. – 1 путівка; з 28.07. по 10.08.2016р. – 1 путівка; «Аист» – з 17.07. по 30.07.2016р. – 1 путівка; з 01.08. по 14.08.2016р. – 1 путівка; «Веселка» – з 18.06. по 01.07.2016р. – 2 путівки.

ПУТІВКИ БАГАТОДІТНИМ СІМ'ЯМ (З БІЛЬШЕ ДІТЕЙ):

«Лісотехнік» – з 02.06. по 14.06.2016р. – 2 путівки; з 16.07. по 29.07.2016р. – 2 путівки; «Ровесник» – з 18.07. по 07.08.2016р. – 2 путівки; «Зелений гай» – з 27.06. по 17.07.2016р. – 3 путівки; з 10.08. по 30.08.2016р. – 3 путівки; з 18.06. по 01.07.2016р. – 3 путівки; з 02.07. по 15.07.2016р. – 2 путівки; з 16.07. по 29.07.2016р. – 2 путівки; 30.07. по 12.08.2016р. – 2 путівки; з 13.08. по 26.08.2016р. – 2 путівки.

ПУТІВКИ ДІТЯМ УЧАСНИКІВ АТО:

«Лісотехнік» – з 02.06. по 14.06.2016р. – 2 путівки; з 16.06. по 29.06.2016р. – 1 путівка; з 16.07. по 29.07.2016р. – 2 путівки; «Зелений гай» – з 27.06. по 17.07.2016р. – 3 путівки; «Веселка» – з 18.06. по 01.07.2016р. – 3 путівки; 04.07. по 17.07.2016р. – 2 путівки; з 20.07. по 02.08.2016р. – 2 путівки; «Дружба» – з 17.06. по 30.06.2016р. – 2 путівки.

За детальнішою інформацією просимо звертатися безпосередньо в Управління соціального захисту населення Турківської райдержадміністрації.

Наталія ПИСАНЧИН-КІШКО
головний спеціаліст.

ЗОЛОТА СИМФОНІЯ ЮВІЛЕЮ

Турківської дитячої музичної школи

Півстоліття тому у нашому чарівному карпатському містечку з'явився для шанувальників музичного мистецтва заклад – Турківська дитяча музична школа. Ця подія була справжнім святом для юних обдарованих турківчан, їх батьків, усіх жителів міста та району. З перших років існування школа стала важливим культурним і духовним осередком. У 1969 році був перший випуск школи, до цього діяла музична студія в приміщенні Будинку культури. У різні періоди школу очолювали Степан Цебрик, Іван Браток, Петро Зборовський (відомий фольклорист, педагог-музикант), Марія Сеньків (нині секретар Товариства «Бойківщина» в Америці), Галина Мудра, Іван Ільків. Деякий час у 80-х роках у школі діяв дитячий духовий оркестр (керівник П. Зборовський), у 2010-2014рр. – оркестр народних інструментів (керівник В.Ярмоленко). На сьогоднішній день школа дала музичні знання 686 випускникам. Багато з них пов'язали своє життя з музикою. Це – Йосип Созанський, заслужений діяч мистецтв України, лауреат літературно-мистецької премії ім. С. Воробкевича, головний диригент та художній керівник Академічного симфонічного оркестру Чернівецької філармонії; Ігор Бордун – музичний редактор, звукоорежисер радіо «Незалежність», має власну студію звукозапису, концертує з відомими виконавцями та гуртами; Назарій Тацішин – лауреат Всеукраїнського та міжнародних конкурсів, соліст Львівської обласної філармонії; Алла Павлик – художній керівник народної хорової капели «Галичани», хормейстер народного чоловічого хору «Орфей» при «Львівській політехніці»; Вікторія Кудільчак – доцент кафедри методики музичного виховання і диригування ДДПУ ім. І.Франка, кандидат філософських наук; Марія Цембала – колишній викладач вокалу, доцент ДДПУ ім. І.Франка, зараз на заслуженому відпочинку; Микола Курус – культорганізатор РНД; Іванна Плядер – проживає в Києві, працює з дітьми, віком від 4 до 8 років, пише музику, займається режисурою, ставить мюзикли; Дмитро Дорош – професійний організатор святкових масових заходів; Михайло Федорко – молодий талановитий композитор, інтерпретатор фортепіанних творів зарубіжної та української класики, учасник XI Міжнародного молодіжного фестивалю ім. Ісидора Вимера «Золота троянда», де здобув золоту медаль та диплом I ступеня у номінації композиція та імпровізація.

Минулої неділі гості, батьки, викладачі, діти, колишні випускники Турківської дитячої музичної школи зібралися в актовому залі на незвичайну зустріч – відзначення 50-річчя школи. На цьому ювілеї були усмішки і слова вітання, музика і гарний настрій, подяки і святкові подарунки, хвилюючі спогади і сльози радості.

Вели захід викладач музшколи Галина Бринчак і Тетяна Білинська – нинішній директор музичної школи. Тетяна Семенівна багато літ є її керівником (директорувала з 1998 по 2005 роки та з 2012-го по сьогоднішній день). І, як сказали про Тетяну Семенівну її колеги, вона – не лише прекрасний співаючий директор, а й чудовий, вмілий організатор, талановитий піаніст та фахівець своєї справи. Дякуючи їй, в музичній школі панує аура спокою та взаєморозуміння. Вона завжди кожного зустрічає своєю привітною усмішкою та запитанням: «Як справи?». За пропозицією Тетяни Семенівни, хвилиною мовчання було вшановано пам'ять першого директора Турківської дитячої музичної школи,



світлої пам'яті Теодозія Павлика. Директор розповіла присутнім, яка це була елегантна, високоосвічена, інтелігентна, небайдужа і талановита людина. До речі, на святкування ювілею було запрошено й сина Теодозія Йосиповича, але він з якихось причин не приїхав. Не

прибули на урочистості з поважних причин й Назарій Тацішин та Йосип Созанський.

Натомість на свято завітали колишній учень школи, Турківський міський голова Геннадій Когут, керівник апарату Турківської РДА Богдан Москаль, голова ВГО «Світовий Конгрес Бойків», заслужений працівник культури України Петро Косачевич, головний спеціаліст відділу культури і туризму Турківської РДА Лілія Яворська, колишній викладач школи, а нині солістка Львівського національного академічного театру опери та балету ім. С. Крушельницької Наталія Озерська; випускниця школи, згадані вище Вікторія Кудільчак та Ігор Бордун; колишні учні, а нині бізнесмени, тісно пов'язані з музикою, Віктор Лемець і Сергій Сіданич.

– Я щиро пишаюся, що випускники нашої музичної школи досягли таких значних результатів у житті. Частинка вашої душі, ваших талантів, шановні викладачі та учні, звучить сьогодні по всій Україні. Я бажаю вашому колективу бути багатим на вдячних і талановитих учнів, які би й далі прославляли наше місто, район і Україну. Щоби ви кожен день йшли на роботу, як на свято. Щоби в Україні настав мир і ми зажили новим і щасливим життям. Ваш внесок у духовний розвиток особливий,

вагомий внесок у духовний розвиток підрастаючого покоління мер вручив подяку і образ Заступниці нашої – Матері Божої. Від імені керівництва Турківської РДА і відділу культури виступили Богдан Москаль та Лілія Яворська. Побажавши колективу плідних творчих здобутків, вручили йому нагороди – грамоту та гарний образ. Підприємці Віктор Лемець та Сергій Сіданич також підготували для школи подарунок – принтер і привітали усіх з ювілеєм. Дехто з гостей дарував музичне вітання, як ось Ігор Бордун, який сів за рояль і віртуозно виконав в'язанку мелодій із світової музичної класики, чи Наталія Озерська, від сильного оперного голосу якої, здавалось, затремтіли стіни у залі.

Приємно, що й сьогодні Турківська дитяча музична школа крокує вперед, до нових звершень. Зараз її відвідують 169 учнів, яких навчають 24 викладачі. В школі функціонують фортепіанний, народно-духовий, струнно-смичковий та теоретичний відділи, працює бібліотека з книжковим фондом у 7 тис. примірників. Славу школі приносять такі колективи, як ансамбль скрипалів (керівник Любова Гошовська), хор молодших і старших класів (керівник Уляна Боберська), а юні бандуристи (викладач Оксана Мельник) не пропускають міжнародних та всеукраїнських конкурсів і привозять звідти почесні нагороди. Улюбленцем публіки став новостворений дитячий фольклорний колектив «Юні бойківчани». Не перелічити усіх творчих досягнень учнів Турківської ДМШ, яких вони здобули на різного роду конкурсах. До таких належать: Соломія Смиш, Михайло Цебак, Назарій Роман, Ярина Донець, Іван та Іванна Лоневські, Юрій Бобітко, Андріана Савчак, Андрій Яворський, Ілона Когут, Віта Вільд, Еріка Бринь, Софія Шевчук, Аліна Чабанова, Ірина Петрик, Михайло Яворський, Надія Куприч, Вікторія Пекар, Роксолана Капустинська, Оксана Катинська та ін.

Тож нехай і надалі життєва дорога кожного педагога цієї школи в'ється по висхідній, нагороджує здоров'ям, радістю, добром за турботу до дитячих творчих душ. А юним музикантам Господь дарує прекрасні миті пізнання чудового світу мистецтва. «Я пишаюся вами і ціную кожного з вас, бо ми разом, хто з відривом в рік, два чи більше, створювали цей колектив, формували його звички, традиції. А сьогодні – це міцне творче ядро», – наголосила, вітаючи з ювілеєм, директор Тетяна Білинська.

Школа, хай щастить тобі!

Ольга ТАРАСЕНКО.

комісії з питань депутатської діяльності, етики, законності та гуманітарних питань, воно було включено в порядок денний IX сесії Турківської міської ради VII скликання.

Слід сказати, що стосовно розгляду питання про перепоховання воїнів Радянської Армії та перенесення пам'ятного знаку, в міську раду надійшов лист з підписами 67 мешканців міста, які висловилися проти такого перепоховання.

Сесія прийняла рішення розпочати вивчення даного питання та звернутися до Міністерства культури України для отримання дозволу на перепоховання воїнів Радянської Армії та перенесення пам'ятного знаку. У разі позитивного рішення, будуть проведені громадські слухання та поетапне здійснення усіх процедур у відповідності з чинним законодавством України.

Ольга ТАРАСЕНКО.

Вітаємо!

Володимира Івановича Микуляка з ювілеєм – 60-річчям, який відзначив 25 травня, щиро-сердечно вітають друзі Володимира Полянського, Володимир Кузьмин і Микола Чудак та бажають дорогого ювіляру міцного здоров'я – з роси і води, успіхів, добробуту, родинного тепла та Божого благословення на многії і благії літа!



Шістдесят – не привід для печалі,

Шістдесят – це зрілість золотом,

Хай до ста. а може ще і далі, Ідуть не оглядаючись літа!

Хай мудрість літ не стане тягарем,

Нехай душі не вигасне зірниця.

І повниться до краю день за днем

Добра і щастя золота криниця.

Церковний комітет і парафіяни УПЦ КП с. Жукотин щиро вітають **о. Пантелеймона з днем народження**, яке він відзначатиме 28 травня. Бажаємо Вам міцного здоров'я, невичерпної життєвої енергії на ниві служіння Господу і людям, Божого Вам благословення, на многії і благії літа.



Лелеки в небі нагадали, Що день народження у Вас. Церковні дзвони нам звістили

Іти у храм й вітати Вас. Вам квіточки любов дарують,

Весна Вам дарить тепло-ту,

Вас, отче, всі шанують, За Вашу ласку й доброту.

За нас Ви молитесь до Бога,

Просите Матір Пресвяту, Щоб легкою була дорога, У нашому життє.

Сьогодні всі ми Вас вітаєм, Бажаєм щастя у життє,

Низенько голови схиляєм, Даруєм Вам любов свою.

До Бога руки ми складаєм, Просимо Матір Пресвяту,

Здоров'я й щастя Вам бажаєм,

Миру і любові у життє. Працю собі не легку обра-ли,

Вона потребує голосу і сил, Щоб Ви ніколи не шкодува-ли,

Бо праця – це доля, яку Вам дав Бог.

Радієм за Вас, ми за те, що Ви з нами,

За долю щасливу, за вдачу просту.

Хай доля зорями розсип-лється по небі.

Сьогодні Вас, дорогий отче, вітають усі.

З В І Т ТУРКІВСЬКОЇ МІСЬКОЇ РАДИ ЗА ПІВРОКУ РОБОТИ

1. За час з 12 листопада 2015 року по 15 травня 2016 року постуило :

Заяв – 518 , з них 5 скарг (переважно земельні питання), 42 заяви про виділення матеріальної допомоги (задовільнено).

Вхідної документації - 342 листи, клопотання організацій, підприємств, товариств.

Вихідної документації - 762 відповіді на заяви, скарги, листи.

2. За звітний період відбулося 9 засідань сесії Турківської міської ради, де було розглянуто 431 питання, з них 288 заяв із земельних питань.

3. Учасниками АТО, членами їхніх сімей та сімей загиблих учасників АТО було подано в Турківську міську раду, станом на 01.05.2016 року, 80 заяв:

47 заяв – для будівництва житлового будинку, господарських будівель та споруд – задовільнено 3 заяви.

21 заява –для будівництва індивідуальних гаражів – задовільнено 16 заяв.

3 заяви – для ведення садівництва.

4 заяви – для дачного будівництва.

5 заяв – для ведення особистого селянського господарства.

4. Для придбання твердого палива звернулося 11 учасників АТО. 6– и учасникам дрова завезено, для решти гарантійні листи про оплату надіслано у Турківський лісгосп і дрова повинні завезти у найближчий період.

5. Укладено та зареєстровано в реєстраційній службі 12 договорів на оренду земельних ділянок.

6. Укладено та зареєстровано у Турківській міській раді 68 договорів про оплату за використання земельних ділянок на умовах оренди нежитлових приміщень.

7. Проведено 7 засідань виконавчого комітету Турківської міської ради, прийнято 66 рішень.

8. Видано 163 розпорядження голови міської ради.

9. Видано 2520 демографічних довідок.

10. З 18.04.2016 року почала діяти служба з формування та ведення реєстру територіальної громади м. Турка. За період роботи постуило 40 заяв, з них 11 – зняття з реєстрації, 29 – реєстрація. Щотижнево у міграційну службу подаємо відомості про реєстрацію місця проживання та зняття з реєстрації місця проживання фізичних осіб.

Щомісячно, до 5 числа, у Державний реєстр виборців апарату Турківської РДА подаємо відомості: зареєстрованих за місцем проживання у м. Турка, яким протягом наступного місяця виповниться 18 років; виборців, які протягом попереднього місяця зареєстрували місце проживання у м. Турка; виборців, які протягом попереднього місяця зняті з реєстрації за місцем проживання у м. Турка. Ведеться картка реєстрації особи та адресна картка на зареєстрованих чи знятих з реєстрації в м. Турка.

11. Справа в суді: Павлика Михайла Володимировича до Кузьмака Деонізія Омеляновича.

12. Скарги: Максим Євгеній Петрівни щодо будівництва гаража та добудови веранди на спільній сумісній земельній ділянці по вул.. Шептицького ,6.

Слободнюк Марії Омелянівни і Кузьмак Марії Володимирівни по вул. Молодіжна, 17 щодо земельної ділянки житлової та громадської забудови, орієнтовною площею 0,02га.

Фазан Лідії Іванівни щодо земельної ділянки для ведення особистого селянського господарства в урочищі Буровщина, орієнтовною площею 0,11га.

Яворської Ольги Іванівни і Федаш Анжели Михайлівни щодо земельної ділянки по вул. Л.Українки, орієнтовною площею 0,11га.

Ціка Василя Михайловича щодо земельної ділянки 0,10 га.

13. Залучено додаткові інвестиції по двох проектах спільно з УФСІ по реконструкції водогону – додаткова угода на 1250 000 грн. (з них співфінансування - 250 000 грн. гроші міської ради, і 73444,06 грн. – виготовлення ПКД і експертиза проекту), та додаткова угода з УФСІ по будівництву модульної системи біологічної очистки стічних вод та каналізації у ДНЗ №1 – 1100 000 грн. (з них 220 000 грн. – гроші міської ради, співфінансування, і 87175,88 грн. – виготовлення ПКД та експертиза проекту).

14. Підключено міський водопровід окремим споживачам у пробному режимі – більше 50 квартир та індивідуальних будинків, ще є близько 50 заяв.

15. Здійснено 6 робочих візитів до Києва, з них 4 - у Міністерство екології та природних ресурсів для захисту проекту з реконструкції міської каналізації. Вартість проекту – майже 19 млн. гривень. Проект прийнято до роз-

гляду.

16. Завершено роботи з укладання бруківки на дорозі по вул. Б.Хмельницького – вартість 437436,68 грн.

17. Завершено роботи з капітального ремонту фасаду та покрівлі будинку на площі Ринок 11, 12 – вартість 287024,70 грн.

18. Розпочато роботи з укладання бруківки і облаштування тротуарів по площі Ринок (дорога до «Нової пошти»). Наразі роботи виконано на суму 204728,68 грн. Загальна вартість проекту – 527000 грн.

19. Виділено бордюри і бруківку для облаштування території біля каплички Божої Матері по вул. Василя Стуса (навпроти школи - інтернату).

20. Встановлено бруківку на тротуарі - міст по майдану Шевченка – вартість 59004,00 грн.

21. Спільно з п/п Любомиром Яворським встановлено бруківку на тротуарі біля книгарні «Під гербом «Сас»» (матеріали – коштом міської ради, роботи – за кошти підприємця).

22. Відремонтовано поручні на мостах: в центрі – на площі Шевченка, біля дитячої бібліотеки та на вул. І.Франка.

23. Завезено 35 тонн щебеню і засипано ями по вул. Шевченка (дорога від центру зайнятості до стадіону).

24. Завезено 15 тонн щебеню і засипано ями на початку вул. Джерельна.

25. Завезено 5 тонн щебеню і засипано ями по вул.-Шептицького.

26. Завезено 5 тонн щебеню і засипано ями по вул. Січових Стрільців (біля смітників).

27. Відновлено дорогу в провулку по вул. А.Шептицького після прокладання водопровідних труб (використано 25 тонн щебеню).

28. Завезено 4 тонни щебеню для підсипки ям після прокладання водопроводу по вул. Молодіжна.

29. Завезено 4 тонни щебеню для підсипки ям по вул. Січових Стрільців (навпроти гуртожитку професійно - технічного ліцею).

30. Виготовлено 7 залізобетонних кришок на колодязі водопроводу та ливневої каналізації.

31. Подано два проекти з ремонту доріг по вул. Міцкевича (від залізничного вокзалу до автобусного вокзалу), орієнтовна вартість – 1500000 грн., (ПКД – 20000 грн.), та по вул. Середня (Середня Турка), орієнтовна вартість – 800000 грн. на співфінансування Львівською ОДА. В разі затвердження проектів, 30% фінансує Турківська міська рада, 70% – Львівська ОДА.

32. Завершено роботи з капітального ремонту вуличного освітлення вул. Самбірська – вартість проекту – 105257 грн. (750 м кабелю і 15 вуличних LED ліхтарів.)

33. За звітний період в місті силами працівників міської ради було прокладено 1340 м кабелю і встановлено 4 залізні опори для вуличного освітлення та встановлено 20 вуличних ліхтарів. З них:

поставлено 4 опори і 4 ліхтарі вуличного освітлення на вул. Джерельна (протяжність 135 метрів);

- по пл. Ринок – 1 ліхтар, 60 м кабелю;

- по вул. Горішня – 9 ліхтарів, 602 м кабелю;

- по вул. Стельмаха – 5 ліхтарів, 440 метрів кабелю;

- по вул. Січових Стрільців – 1 ліхтар, 50 м кабелю.

- по вул. Шевченка – 1 ліхтар, 53 м кабелю.

Періодично проводиться заміна лампочок вуличного освітлення.

34. Облаштовано додаткове освітлення пам'ятника воїнам – інтернаціоналістам (афганцям).

35. Проводиться зрізання дерев на міському кладовищі. Зрізано 26 дерев. Виконано роботи на суму 32500 грн. Роботи буде продовжено. Розглядається можливість залучення до цієї роботи відділення Турківського МНС.

36. Ліквідовано чотири несанкціонованих сміттєзвалища.

37. Виготовлено 10 сміттєвих баків. Проводиться ремонт наявних сміттєвих баків.

38. Проводиться прибирання міського кладовища від кущів та сміття.

39. Працівниками міської ради, спільно з ГО «Майдан Турківщини», посаджено 20 туй вздовж огорожі міського кладовища. Дякуємо Михайлу Ільницькому і Віталію Земану (Боринське лісництво) за надані саджанці і допомогу.

40. Міська рада виготовляє документи на право власності на такі земельні ділянки:

- вул. Міцкевича (ринок біля заправки Р.Бііка) – 0,89 га, під промислове будівництво;

- будівництво чотирьох критих комплексних автобусних зупинок у місті;

- будівництво торгових рядів по вул. Міцкевича (до залізничного вокзалу);

- будівництво торгових рядів на майдані Шевченка (вздовж залізничного мосту) та будівництво приміщення для музею «Бойківщина» коштами інвестора;

- міський ринок (центральный);

- територія комунгоспу;

- урочище Осовня - 3 га. під промислове будівництво.

На сьогоднішній день тривають роботи з оформлення відповідної документації.

41. Буде розпочато будівництво багатопверхового житлового будинку по вул. Молодіжна. На даний час йде процес виготовлення необхідної документації.

42. Коштами міської ради виготовлено меморіальну дошку, поставлено бруківку і бордюри біля пам'ятного знаку ліквідаторів аварії на Чорнобильській АЕС.

43. Створено офіційний сайт міської ради. Дякуємо за допомогу нашому земляку Тарасу Круцу.

44. Досягнуто домовленість із підприємцем з Івано – Франківської області Михайлом Стовп'яком про можливість відкриття у місті цеху з приймання і переробки лікарських трав і ягід (філія). Є місцевий підприємець, готовий займатися цією справою, є приміщення, є технолог. В цій справі велику допомогу надала жителька м. Турка, знавець лікарських трав, поет Оксана Павлик.

45. За сприяння Турківської РДА, подано мікропроект із заміни 76 лампочок вуличного освітлення на економні LED лампи (вартість проекту – 30000 грн.).

46. В департамент розвитку та експлуатації житлово-комунального господарства Львівської ОДА подано проект «Покращення екологічної ситуації в м. Турка завдяки оновленню галузі ЖКГ.» Техніко-економічне обґрунтування 2016р. Сума – 1222.5 тис.грн. Проект передбачає закупівлю сміттєзбиральної машини для обслуговування євробаків, закупівлю 100 євробаків та будівництво двадцяти площадок для контейнерів. Скеровано звернення до депутата обласної ради Дзюдзя М.С. про лобювання даного проекту.

47. Подано мікропроект на освітлення вул. Шевченка. (вартість 100000 грн.)

48. 19.03.2016 року проведено Відкритий чемпіонат міста із ударного спорту, за участі керівника Федерації ударного спорту України Романа Гуца. Організатором заходу виступив Руслан Шиян, співорганізатором – Турківська міська рада.

49. Виділено кошти, в сумі 3000 грн., для придбання медалей і кубків на міжрайонний волейбольний турнір до дня народження Т.Г.Шевченка.

50. Коштами міської ради замовлено пам'ятні меморіальні дошки загиблим в АТО героям – Ільницькому Олександр (Барні) і Міську Юрію. Виконкомом міської ради узгоджено встановлення меморіальної дошки Роману Сенику на приміщенні міської ради (меморіальну дошку виготовляє своїм коштом родина Сеник). З наступного тижня будуть оголошені громадські обговорення з цих питань.

51. Проводиться громадське обговорення Генерального плану м. Турка.

52. Розроблено проект з благоустрою м. Турка. Проводяться громадські обговорення проекту.

53. Проведено робочу зустріч із Генеральним Консулом Республіки Польща у Львові з питань транскордонної співпраці. Скеровано спільне звернення голів сілських рад сіл Присліп, Вовче, Жукотин, Хашів, Лімна, Бережок та м. Турка про налагодження партнерських відносин із прикордонними громадами Республіки Польща.

54. Проведено робочу зустріч із підприємцями м. Турка з метою вироблення спільної позиції з реалізації інвестиційних та інших проектів у поточному році.

55. З ініціативи громадських організацій м. Турка, проведено дві робочі зустрічі з громадськими організаціями, надана інформація по тих питаннях, які цікавили громадськість.

56. За кошти міської ради закуплено 176 солодких подарунків до свята Святого Миколая для дітей дошкільних навчальних закладів міста. Організовано придбання і вручення солодких подарунків для дітей соціальних категорій, дітей учасників АТО, що проживають у м. Турка. Щира подяка всім підприємцям, фірмам, депутатам міської ради, які придбали подарунки. Передано дітям близько 350 подарунків.

57. Спільно з ГО «Майдан Турківщини» проведено дві Різдвяні благодійні акції зі збору коштів для допомоги учасникам АТО. Зібрано 11000 грн.

**Геннадій КОГУТ,
міський голова.**

P.S. Під час звіту голові міської ради Геннадію Когуту та працівникам мерії було задано цілий ряд запитань та висловлено пропозицій. Звертаємося до тих, у кого вони були конструктивними, реалістичними, спрямованими на покращення життєдіяльності міста, оформити їх у відповідні публікації, які вже у наступному номері можуть бути розміщені на сторінках нашої газети. Важливо, щоб ми всі пройнялися відповідальністю за майбутнє Турки й доклали максимум зусиль, щоб вона була красивою, ошатнішою та комфортнішою для проживання.

Будуймо храм любові: Львів-Луганськ-Донецьк і Лихохора

Прекрасні шкільні роки! Як багато вони важать в житті людини! Адже тут кожен із нас дізнається про чудеса світу, відкриває для себе перші життєві мудрощі і переживає перші життєві уроки. Школа залишає найкращий слід у житті людини аж до старості. І завжди в серці будь-кого звучатиме мудре слово вчителя, який сказав: «Нічого у світі не може бути страшнішим, ніж війна. Війна – це завжди горе, сльози, кров і смерть. Це жахливе, страшне лихо в історії людства, війна забирає мільйони людських життів, навіть тих людей, які не брали участі безпосередньо у воєнних діях, а просто померли від холоду та голоду. Війна руйнує майбутнє тих, хто вижив. Адже вони у спадок отримують повну руйнування і бідність в країні. Складно жити в таких умовах, особливо дітям, де зруйновані школи, садки, лікарні...». Саме таке лихо розгортається тепер на очах у дітей різного віку, що живуть у Луганській та Донецькій областях. Вони не можуть зрозуміти, чому люди не хочуть жити в злагоді між собою.

Тяжко буває війнам у боях, але ще тяжче тим, хто проводить їх на війну, їхнім родинам. Діти кожний день прокидаються з молитвою за своїх батьків, братів та чекають їх повернення з фронту. А ще боляче переживають, коли вороги ділять Україну на Захід і Схід, лякають дітей «бандерівцями». Пройде час, і вони, уже дорослі, розповідатимуть своїм дітям і онукам, що були очевидцями цих подій, які будуть вписані не лише в історію України, а й світову.

А поки що, для того, щоб діти побачили всю красу Карпат та

гостинність «бандерівців», для них організували, на Великодні свята, екскурсію в Західну Україну. Так учні побували у найвіддаленішому куточку Львівщини, в с. Лихохора. Їх гостинно зустріли церковні Великодні дзвони зі святковим вітанням: «Христос Воскрес!».

Два автобуси «Школярки», у супроводі директора школи Миколи Мушина та завуча Марії Ковташ розвезли дітей по родинах освітян та жителів села, де прийняли їх з любов'ю та теплотою. Протягом чотирьох днів діти чудово відпочивали, ознайомилися із звичаями села, побували у церкві, Народному домі, відпочили у лісі.

Дуже задоволеними від'їжджали наші діти додому, до свого Луганська і Донецька. Прощаючись, Ганна Лютова склала нам такі слова подяки:

*Спасибі Вам за душу відкриту,
За ласку, турботу, любов, доброту.
Живіть довго-довго, милуйтеся цим світом,
Хай завжди для Вас ніжні квіти цвітуть.
Хай щастям і сміхом наповниться дім,
За Ваші турботи – низький Вам уклін!
А вдома ми розкажемо про Вас
Щоб більше не роз'єднували нас!
А ми приїдемо іще до Вас.*

Директор школи щиро вдячна усім, хто приймав дітей, та молоді, яка толерантно віднеслася до гостей.

Василь Цянцьо,
педагог-організатор Лихохорської ЗОШ І-ІІІ ст.

Детінізація заробітної плати – запорука майбутнього

Одним із пріоритетних напрямків державної політики є детінізація заробітної плати. Своєчасна сплата внесків до Пенсійного фонду є запорукою соціальної стабільності в країні. Кожному громадянину гарантується право заробляти собі на життя працюючи та отримувати за це винагороду у вигляді заробітної плати не нижче від визначеної законом. Мінімальна заробітна плата є державною соціальною гарантією, обов'язковою на всій території України для підприємств усіх форм власності і господарювання.

Встановлений розмір мінімальної заробітної плати на сьогодні – 1450 грн. Винагорода за виконану роботу є основним джерелом формування доходів працюючих громадян та основою при розрахунку розміру пенсії.

Тіньові процеси у сфері виплати заробітної плати набули особливого поширення, питання виплати офіційної, прозорої заробітної плати сьогодні дуже актуальне.

Негативні наслідки неукладання трудових відносин, виплати «заробітної плати в конвертах» відчувають як самі роботодавці, працівники, так і члени територіальних громад та суспільство в цілому. Адже використання найманої праці без оформлення трудових відносин призводить до позбавлення працівника: гарантованого розміру заробітної плати; права на оплачувану відпустку, відпустку у зв'язку з

вагітністю та пологами; права на оплату лікарняного; права на достроковий вихід на пенсію, якщо ви працюєте в шкідливих умовах праці; права на скорочений робочий день, тиждень, якщо ви працюєте в шкідливих умовах праці; права не працювати у вихідний і святковий день; права на допомогу по безробіттю; права на соціальне страхування від нещасних випадків на виробництві й професійних захворювань; права на зарахування виробничого стажу; права на матеріальне забезпечення в порядку соціального страхування в старості.

Виплата заробітної плати нижче встановленого державою мінімального рівня і «у конвертах», без сплати єдиного внеску, є грубим порушенням конституційних норм, гальмуванням соціального розвитку суспільства та позбавляє найманих працівників права на забезпечене майбутнє.

Вирішення проблеми легалізації заробітної плати можливе лише спільними зусиллями, тому органи влади постійно спрямовують діяльність на недопущення заборгованості з виплати заробітної плати, з метою реалізації ефективного державного нагляду та контролю за додержанням законодавства про працю, забезпечення конституційного права громадян на своєчасне одержання заробітної плати.

Шановні громадяни! Не дайте позбавити себе соціальних благ, забезпечте собі майбутнє, не сприяйте порушенням трудового законодавства!

Богдан БЕГЕЙ,
заступник начальника управління соціального захисту населення Турківської РДА.

Вдячний депутату за цікаву поїздку

18 травня я, у складі учнів-призерів обласних олімпіад, мав змогу відвідати Київ. Поїздка проводилася за підтримки благодійного фонду народного депутата України Андрія Лопушанського.

Ось уже другий рік поспіль під патронатом Андрія Ярославовича проводиться конкурс «Гордість Прикарпаття» з метою виявлення та підтримки талановитих учнів Прикарпаття.

Нам надовго запам'ятається цікава екскурсія по Києву. Також ми мали змогу побувати у Верховній Раді та зустрітись там із народним депутатом А.Лопушанським, котрий вручив нам медалі «Гордість Прикарпаття», дипломи за успіхи у навчанні та активну діяльність у житті школи.

Думаю, що ця подія буде для нас стимулом для подальшого пізнання і вдосконалення своїх знань в ім'я процвітання України.

Я щиро вдячний Андрію Ярославовичу за цікаву поїздку. Нехай Ваша доброта і увага повернеться до Вас сторицею.

Василь БУДЗ,
учень 10 класу Лімнянського НВК.

**Тільки один день!
1 червня
З 9.00 до 14.00 год.
КУПУЄМО НАТУРАЛЬНЕ ВОЛОССЯ** та шиньйони (натуральне – від 32 см, сиве та фарбоване – від 42 см).

Від 2000 грн. до 37000 грн. за 1 кг.

Адреса: вул. Січових Стрільців, 55, пер. «Чародійка», тел.: 0934005720.

ГОДИННИКИ: в жовтих корпусах (старі, наручні, механічні на запчастини (вибіркові)).

Продаються кролики для розведення різних порід м'ясного напрямку.
Тел.: 0973326338.

ГО «Бізнес-ліга» запрошує членів організації, а також всіх, хто має торгові місця, лотки на базарі, на збори, які відбудуться 2 червня 2016 р., о 14.00 год., у залі засідань Турківської міської ради.

Будуть розглядати питання про закриття лотків, згідно рішення міської ради про передачу земельної ділянки під ринок.

Продам ВАЗ-2108, 1985 р.в., в хорошому стані, білого кольору. Коробка – п'ятиступінчата, сигналізація, CD, титани. Львівська реєстрація. Ціна – 1200 доларів.
Тел.: 0977581913, 0950805099 (Василь).

Турківська міська рада повідомляє про те, що в приміщенні міської ради відбулися громадські слухання містобудівної документації під будівництво житлового будинку в м. Турка, вул. С.Стрільців, 180 «б», ориєнтовною площею 0,10 га.
Замовник: Дречевич Людмила Миколаївна.

Гелій для кульок.
м. Турка, магазин «Подарунки Ляля».
Тел.: 0997313114; 0970445534. **Петро.**

**ІДЕАЛЬНО РІВНІ
ГЕОМЕТРИЧНІ
РОЗМІРИ БЛОКІВ
190 x 190 x 390 мм**

БЛОК БЕТОННИЙ 12 грн.
БЛОК КЕРАМЗИТНИЙ 16 грн.



МОЖЛИВІСТЬ КЛАДКИ ПІД РОЗШИВКУ

(067) 649 28 64, (099) 523 72 12

м.Турка вул.Івана Франка 33м
територія колишнього світлотехнічного заводу

Вітаємо!

Дорогу куму, хресну маму – Ганну Іванівну **Марканич**, жительку с. Карпатське, із 50-річчям від дня народження щиро і сердечно вітають куми Михайло та Іванна, похресниці Маринка і Наталя та бажають люблячій ювілярці міцного-міцного здоров'я, невсипущої життєвої енергії, благополуччя, світлої радості в житті, Божої ласки на багаті і благодійні літа!



**Летять роки, мов ластівки стрімкі,
Та серце молодим хай завжди буде,
Щоб все робилось легко, залюбки,
Щоб вірні друзі зустрічались всюди.
Хай мудрість літ не стане тягарем,
Нехай душі не вигасне зірниця
І повниться до краю день за днем
Добра і щастя золота криниця.**

Похресник Іван, куми Іван та Світлана з сім'єю від щирого серця вітають хресного батька, кума та стрика, жителя смт. Бориня – Миколу Івановича **Гуляка** із 30-літтям, яке святкуватиме 31 травня. Бажаємо ювіляру міцного здоров'я, щасливого подружнього життя, любові, достатку, миру, поваги від людей, Божої ласки на багаті і благодійні літа.



**Дозвольте Вас сердечно привітати
І побажати від душі
Багато щастя і добра багатого,
Хай буде світлим кожний день в житті.
Хай Мати Божа від біди оберігає,
В душі панують мир і доброта.
Ісус Христос здоров'я посилає
На щедрі щастям багаті літа.**

25 травня святкував свій 60-річний ювілей – Володимир Іванович **Микуляк**, житель м. Турка.

З цим прекрасним і чудовим ювілеєм дорогого, чуйного, люблячого і турботливого брата і вуйка сердечно вітають брати Василь, братова Ольга, племінники Юрій і Вікторія із с. Явора і бажають ювіляру доброго здоров'я, радості від кожного прожитого дня, миру, достатку, Божої ласки на багаті і благодійні літа!



**Хай стежка життява радістю квітне,
Настрою гарного, днів привітних.
Здоров'я, щастя, світлої долі,
Щирого затишку в серці і в домі.
Ми зичимо здоров'я, щастя й долі
Щирими словами,
А Бог хай обдаровує
Довгими літами.**

Працівники харчоблоку Турківської КЦРЛ щиро і сердечно вітають із піввіковим ювілеєм колегу по роботі – Світлану Антонівну **Писанчин** – і бажають шановній ювілярці неба безхмарного, настрою гарного, здоров'я – без ліку і довгого віку.



**Хай ласка Божа Вас охороняє,
А Ісус Христос щастя посилає.
Нехай зозуля кує Вам щоліта
Многая, многая, многая літа!**

Т е л е п р о г р а м а

ПОНЕДІЛОК, 30

УЛ:ПЕРШИЙ

06.00, 07.00, 08.00, 13.00, 18.30, 21.00, 01.30, 05.10
Новини
06.15, 07.20 АгроЕра
06.25, 07.50, 08.25 Смакота
06.30, 00.20 Телемагазин
06.55, 07.15, 08.15 Спорт
07.30 Ера будівництва
07.35, 23.50 На слуху
08.30 Паспортний сервіс
08.40, 23.25 Золотий гусак
09.00, 05.50 Вічне
09.20 Уряд на зв'язку з громадянами
09.50 Д/с «Китай на кінчику язика»
10.50 Д/с «Обличчя Америки»
11.50 Чоловічий клуб. Спорт
13.30 Казки Лірника Сашка
13.45 Мультфільм
14.15 Суспільний університет
15.05 Х/ф «Захар Беркут»
17.00 Вікно в Америку
17.30 Орегонський путівник
18.05, 01.45 Час-Ч
18.15, 01.20 Новини. Світ
18.55 Про головне
19.30 РЕ:ФОРМА
20.00 Перша шпальта
20.30 Вересень
21.30, 05.35 Новини. Спорт
21.50 Подорожні
22.45 3 перших вуст
23.00 Підсумки

КАНАЛ 1+1

06.45, 07.10, 07.40, 08.10, 09.10
«Сніданок з 1+1»
06.55, 05.35 «Служба Розшуку Дітей»
07.00, 08.00, 09.00, 12.00,
16.45, 19.30, 23.15, 01.55 ТСН
07.35 М/ф «Козаки. Футбол»
09.30, 10.55 «Міняю жінку - 4»
12.20 «Міняю жінку - 5»
13.55 «Сімейні мелодрами - 4»
14.50 «Сімейні мелодрами - 6»
15.45 «Найкращий ресторан з Русланом Сенічкіним»
17.10 Т/с «Величне століття. Роксолана - 3»
20.30 «ЧистоNEWS 2016»
21.00 Т/с «Відьма»
22.00 «Гроші»

ІНТЕР

06.10 Док.проект «Склад злочину»
07.00, 07.30, 08.00, 08.30, 09.00, 12.00, 14.00, 17.40
Новини
07.15, 07.35, 08.10, 08.35
«Ранок з ІНТЕРом»
09.20, 12.40 Т/с «Гордіїв вузол» (16+)
13.35, 14.20 «Судові справи»
14.45 «Сімейний суд»
15.30 «Жди мене»
18.05, 19.00 Ток-шоу «Стосується кожного»
20.00, 04.40 «Подробиці»
21.00 Т/с «Серафима Прекрасна»
22.40 Т/с «Доярка з Хацапетівки 3»
00.35 Х/ф «Гувернантка» (16+)

ВІТОРОК, 31

УЛ:ПЕРШИЙ

06.00, 07.00, 08.00, 13.00, 18.30, 21.00, 01.30, 05.10
Новини
06.10, 07.10, 08.10 Ера бізнесу
06.15, 07.20 АгроЕра
06.25, 07.50, 08.25 Смакота
06.30, 00.20 Телемагазин
07.30, 23.50 На слуху
08.30 Паспорт.Уа
08.40, 23.25 Золотий гусак
09.00, 05.45 Вічне
09.20, 18.55 Про головне
09.50 Д/с «Візит до Кореї»
10.20 Д/с «Подорожуймо Литвою»
10.50 Д/с «Обличчя Америки»
11.50 Перша студія
12.30 «План на завтра» з Анастасією Рінгіс
13.15, 18.05, 01.45, 05.00 Час-Ч
13.40 Казки Лірника Сашка
13.50 Хто в домі хазяїн?
14.15 Суспільний університет

15.00 Фольк-music
16.10 Путівник прочанина
16.25 Подорожні
17.10 Т/с «Таксі»
18.15, 01.20 Новини. Світ
19.40 Д/ф «Дмитро Вітовський. Шлях до волі»
21.30, 05.35 Новини. Спорт
21.50 Війна і мир
22.40 Класики світової літератури
23.00 Підсумки

КАНАЛ 1+1

06.00, 07.00, 08.00, 09.00, 12.00, 16.45, 19.30, 23.15, 01.40
ТСН
06.45, 07.10, 07.40, 08.10, 09.10
«Сніданок з 1+1»
07.35 М/ф «Козаки. Футбол»
09.30, 10.55, 12.20 «Міняю жінку - 5»
13.55 «Сімейні мелодрами - 4»
14.50 «Сімейні мелодрами - 6»
15.45 «Найкращий ресторан з Русланом Сенічкіним»
17.10 Т/с «Величне століття. Роксолана - 3»
20.30 «ЧистоNEWS 2016»
21.00 Т/с «Відьма»
22.00 «На ножах 2»

ІНТЕР

05.30, 11.05, 12.25 Док.проект «Слідство вели... з Леонідом Каневським»
07.00, 07.30, 08.00, 08.30, 09.00, 12.00, 14.00, 16.00, 17.40
Новини
07.15, 07.35, 08.10, 08.35
«Ранок з ІНТЕРом»
09.20, 22.40 Т/с «Доярка з Хацапетівки 3»
13.30, 14.20 «Судові справи»
15.45, 16.15 «Сімейний суд»
18.05, 19.05 Ток-шоу «Стосується кожного»
20.00, 04.45 «Подробиці»
21.00 Т/с «Серафима Прекрасна»
00.30 Х/ф «Життя як цирк» (16+)

СЕРЕДА, 1

УЛ:ПЕРШИЙ

06.00, 07.00, 08.00, 13.00, 18.30, 21.00, 01.30, 05.10
Новини
06.15, 07.20 АгроЕра
06.25, 07.50, 08.25 Смакота
06.40, 00.20 Телемагазин
07.30 Ера будівництва
07.35, 23.50 На слуху
08.30 Паспорт.Уа
08.40, 23.25 Золотий гусак
09.00, 05.45 Вічне
09.20, 18.55 Про головне
09.55 Д/с «Візит до Кореї»
10.30 Д/с «Подорожуймо Литвою»
11.00 Засідання Кабінету Міністрів України
13.15, 18.05, 01.45, 05.00 Час-Ч
13.40 Казки Лірника Сашка
13.50 Школа Мері Поппінс
14.15 Суспільний університет
15.00 ПАРЛАМЕНТСЬКІ СЛУХАННЯ У ВЕРХОВНІЙ РАДІ УКРАЇНИ на тему: «Професійна освіта, як складова забезпечення кваліфікованого кадрового потенціалу країни: проблеми та шляхи вирішення»
18.15, 01.20 Новини. Світ
19.35 Документальний фільм
20.30 Книга уа
21.30, 05.35 Новини. Спорт
21.50 Слідство. Інфо
22.40 Мегалот
22.45 3 перших вуст
23.00 Підсумки

КАНАЛ 1+1

06.00, 07.00, 08.00, 09.00, 12.00, 16.45, 19.30, 23.15, 01.45
ТСН
06.45, 07.10, 07.40, 08.10, 09.10
«Сніданок з 1+1»
07.35 М/ф «Козаки. Футбол»
09.30, 10.55 «Міняю жінку - 5»
12.20 «Міняю жінку - 5»
13.55 «Сімейні мелодрами - 4»
14.50 «Сімейні мелодрами - 6»

15.45 «Найкращий ресторан з Русланом Сенічкіним»
17.10 Т/с «Величне століття. Роксолана - 3»
20.30 «ЧистоNEWS 2016»
21.00 Т/с «Відьма»
22.00 «Міняю жінку - 11»

ІНТЕР

05.30, 11.05, 12.25 Док.проект «Слідство вели... з Леонідом Каневським»
07.00, 07.30, 08.00, 08.30, 09.00, 12.00, 14.00, 16.00, 17.40
Новини
07.15, 07.35, 08.10, 08.35
«Ранок з ІНТЕРом»
09.20, 22.40 Т/с «Доярка з Хацапетівки 3»
13.30, 14.20 «Судові справи»
15.45, 16.15 «Сімейний суд»
18.05, 19.05 Ток-шоу «Стосується кожного»
20.00, 04.40 «Подробиці»
21.00 Т/с «Серафима Прекрасна»
00.30 Х/ф «Вид згори краще»

ЧЕТВЕР, 2

УЛ:ПЕРШИЙ

06.00, 07.00, 08.00, 13.00, 18.30, 21.00, 01.30, 05.10
Новини
06.10, 07.10, 08.10 Ера бізнесу
06.15, 07.20 АгроЕра
06.25, 07.50, 08.25 Смакота
06.30, 00.20 Телемагазин
07.30, 23.50 На слуху
08.30 Паспорт.Уа
08.40, 23.25 Золотий гусак
09.00, 05.45 Вічне
09.20, 18.55 Про головне
09.55 Д/с «Візит до Кореї»
10.30 Вікно в Америку
11.00 РЕ:ФОРМА
11.30 Війна і мир
12.10 Слідство. Інфо
13.15, 18.05, 01.45, 05.00 Час-Ч
13.40 Казки Лірника Сашка
13.55 Як це?
14.15 Суспільний університет
15.00 Спогади
15.35 Надвечір'я. Долі
16.35 Світло
17.10 Т/с «Таксі»
18.15, 01.20 Новини. Світ
19.35 Д/ф «Нью-Йоркський вокзал Гранд Централ»
20.30 Люструвати не можна залишити
21.30, 05.35 Новини. Спорт
21.50 «Схеми» з Наталією Седлецькою
22.15 Переселенці
22.40 3 перших вуст
23.00 Підсумки

КАНАЛ 1+1

06.00, 07.00, 08.00, 09.00, 12.00, 16.45, 19.30, 23.15, 02.30
ТСН
06.45, 07.10, 07.40, 08.10, 09.10
«Сніданок з 1+1»
07.35 М/ф «Козаки. Футбол»
09.30 «Міняю жінку - 5»
10.55, 12.20 «Міняю жінку - 6»
13.55 «Сімейні мелодрами - 4»
14.50 «Сімейні мелодрами - 6»
15.45 «Найкращий ресторан з Русланом Сенічкіним»
17.10 Т/с «Величне століття. Роксолана - 3»
20.30 «ЧистоNEWS 2016»
21.00 Т/с «Відьма»
22.00, 23.30 «Право на владу 2016»

ІНТЕР

05.30, 11.05, 12.25 Док.проект «Слідство вели... з Леонідом Каневським»
07.00, 07.30, 08.00, 08.30, 09.00, 12.00, 14.00, 16.00, 17.40
Новини
07.15, 07.35, 08.10, 08.35
«Ранок з ІНТЕРом»
09.20 Т/с «Доярка з Хацапетівки 3»
13.30, 14.20 «Судові справи»
15.45, 16.15 «Сімейний суд»
18.05, 19.05 Ток-шоу «Стосується кожного»
20.00, 04.45 «Подробиці»
21.00 Т/с «Серафима Прекрасна»

22.40 Т/с «Доярка з Хацапетівки 3» 7

П'ЯТНИЦЯ, 3

УЛ:ПЕРШИЙ

06.00, 07.00, 08.00, 13.00, 18.30, 21.00, 01.30, 05.10
Новини
06.15, 07.20 АгроЕра
06.25, 07.50, 08.25 Смакота
06.30, 00.20 Телемагазин
06.50, 07.15, 08.15 Спорт
07.30 Ера будівництва
07.35, 23.50 На слуху
08.30 Територія закону
08.35 Паспорт.Уа
08.40, 23.25 Золотий гусак
09.00, 05.45 Вічне
09.20, 18.55 Про головне
09.50 Д/ф «Нью-Йоркський вокзал Гранд Централ»
10.50 Чоловічий клуб
11.20 Український корт
12.00 Вересень
12.25 «Схеми» з Наталією Седлецькою
13.15, 05.00 Час-Ч
13.40 Казки Лірника Сашка
13.55 Хочу бути
14.15 Суспільний університет
15.00 Театральні сезони
15.35 Віра. Надія. Любов
16.35 Гра долі
17.10 Т/с «Таксі»
18.15, 01.20 Новини. Світ
19.30 Д/ф «Будівництво авто-стради на Алясці»
20.30 План на завтра з Анастасією Рінгіс
21.30, 05.35 Новини. Спорт
21.50 Перша студія
22.40 3 перших вуст
23.00 Підсумки

КАНАЛ 1+1

06.00, 07.00, 08.00, 09.00, 12.00, 16.45, 19.30 ТСН
06.45, 07.10, 07.40, 08.10, 09.10
«Сніданок з 1+1»
07.35 М/ф «Козаки. Футбол»
09.30, 10.55 «Міняю жінку - 6»
12.20 «Міняю жінку - 11»
13.55, 14.50 «Сімейні мелодрами - 6»
15.45 «Найкращий ресторан з Русланом Сенічкіним»
17.10 Т/с «Величне століття. Роксолана - 3»
20.20 «Сватики»
22.20 «Світське життя»
23.20 «Вечірній Київ»

ІНТЕР

05.30, 11.05, 12.25 Док.проект «Слідство вели... з Леонідом Каневським»
07.00, 07.30, 08.00, 08.30, 09.00, 12.00, 14.00, 16.00, 17.40
Новини
07.15, 07.35, 08.10, 08.35
«Ранок з ІНТЕРом»
09.20 Т/с «Доярка з Хацапетівки 3»
13.30, 14.20 «Судові справи»
15.45, 16.15 «Сімейний суд»
18.05 Ток-шоу «Стосується кожного»
20.00, 01.35 «Подробиці»
21.00 «Чорне дзеркало»
23.30 Х/ф «База» (16+)

СУБОТА, 4

УЛ:ПЕРШИЙ

06.00 Підсумки
06.20 У просторі буття
06.40, 00.20 Телемагазин
07.15 АгроЕра. Підсумки
07.25 Шеф-кухар країни
08.10 Смакота
08.40 Інтерв'ю з К.Зануссі
09.15 Мистецький пульс Америки
09.45 Як це?
10.10 Хто в домі хазяїн?
10.35 Хочу бути
10.55 Школа Мері Поппінс
11.10 Казки Лірника Сашка
11.30 М/с «Казки Андерсена. Сучасне прочитання»
13.25 Х/ф «Атака на Перл

Харбор»

16.20 Чоловічий клуб. Спорт
17.25 Д/с «Обличчя Америки»
18.30 Т/с «Мафіоза»
20.30 На пам'ять
21.00, 05.35 Новини
21.25 Дорога до Рю-2016
21.50 Наші гроші
22.15 Переселенці
22.25 Історія музики з Бобом Россом
22.40 Мегалот
23.00 Територія закону

КАНАЛ 1+1

06.00, 19.30 ТСН
07.00 «Світське життя»
08.00 «Сніданок. Вихідний»
10.00 Т/с «Відьма»
13.35 «Голос країни 6»
16.30 «Вечірній квартал»
18.30 «Розсміши коміка»
20.15 «Українські сенсації»
21.15 «Вечірній квартал»
23.15, 03.45 Х/ф «Відступники»

ІНТЕР

07.30, 20.00 «Подробиці»
08.20, 03.45 Х/ф «Чотири нуль на користь Танечки»
10.10 Х/ф «Найчарівніша та найпривабливіша»
11.50 Т/с «Серафима Прекрасна»
18.00, 20.30 Т/с «Криве дзеркало душі» (16+)
22.20 Х/ф «Фото на документи»

НЕДІЛЯ, 5

УЛ:ПЕРШИЙ

06.00 Світ православ'я
06.40, 00.20 Телемагазин
07.10 Крок до зірок
07.50 Світ on line
08.15 Смакота
08.40 Інтерв'ю з К.Зануссі
09.00 Путівник прочанина
09.20 Д/с «Китай на кінчику язика»
10.20 Гра долі
10.50 Мистецькі історії
11.00 Спогади
11.45 Х/ф «Анничка»
13.40 Театральні сезони
14.15 Фольк-music
15.45 Дорога до Рю-2016
16.15 Чоловічий клуб
16.50 Д/с «Обличчя Америки»
17.50 Т/с «Мафіоза»
21.00, 05.35 Новини
21.40 Перша шпальта
22.15 Книга уа
22.40, 03.10 Історія музики з Бобом Россом
23.00 Паспортний сервіс

КАНАЛ 1+1

06.15 «Однокласники»
07.05 «Українські сенсації»
08.00 «Сніданок. Вихідний»
09.00 Лотерея «Лото-забава»
09.40 Маріччин кінозал. М/ф «Маша і ведмідь»
10.05 ТСН
11.00, 12.05, 13.05, 14.05, 15.00
«Світ навиворіт»
16.00 М/ф «Козаки. Футбол»
16.10 «Сватики»
19.30, 05.15 «ТСН-тиждень»
21.00 «Голос країни - цілком таємно»
22.10 Х/ф «Острів везіння»
23.50 «Світське життя»

ІНТЕР

05.55 Х/ф «Найчарівніша та найпривабливіша»
07.40 «Подробиці»
08.10 «Удачний проект»
09.00 «Готуємо разом»
10.00 «Орел і решка. Навколосвітня подорож»
11.00 «Орел і Решка. Шопінг»
11.55 Х/ф «Фото на документи»
13.50 Т/с «Криве дзеркало душі» (16+)
17.20, 21.30 Т/с «Птаха у клітці» (16+)
20.00 «Подробиці тижня»
22.30 Х/ф «Все можливо»

Турківська міська рада повідомляє про те, що в приміщенні міської ради відбулися громадські слухання містобудівної документації під будівництво житлового будинку в м. Турка, вул. С.Стрільців, 180 «а», орієнтовною площею 0,10 га.
Замовник: Костишак Оксана Миколаївна.

Турківський професійний ліцей оголошує набір учнів за таким фразовим спрямуванням:

на базі 9 класів

✓ Електромонтажник з освітлення та освітлювальних мереж. Електромонтер з ремонту та обслуговування електроустаткування. Водій автотранспортних засобів (категорія "С").
Термін навчання 2 роки 10 місяців.

✓ Столяр. Виробник художніх виробів з дерева.
Термін навчання 2 роки 10 місяців.

✓ Перукар. Візажист.
Термін навчання 2 роки 10 місяців.

✓ Електрогазозварювальник. Слюсар з ремонту автомобілів.
Термін навчання 2 роки 10 місяців.

✓ Слюсар з ремонту автомобілів. Машиніст крана автомобільного. Водій автотранспортних засобів (категорія "С").
Термін навчання 2 роки 10 місяців.

✓ Секретар. Адміністратор.
Термін навчання 2 роки 10 місяців.

на базі 11 класів

✓ Слюсар з ремонту автомобілів. Машиніст крана автомобільного. Водій автотранспортних засобів (категорія "С").
Термін навчання 1,5 роки.

✓ Електромонтер з ремонту та обслуговування електроустаткування. Водій автотранспортних засобів (категорія "С").
Термін навчання 1 рік 7 місяців.

✓ Слюсар з ремонту автомобілів. Тракторист. Водій автотранспортних засобів (категорія "С").
Термін навчання 1,5 роки.

Зараховані на навчання учні забезпечуються стипендією, безкоштовним проживанням у гуртожитку та одноразовим гарячим харчуванням. Час навчання записується в трудовий стаж. При ліцеї працюють гуртки художньої самодіяльності, технічної творчості, спортивні секції, кауби за інтересами, а також безкоштовні курси водіїв.

До заяви на ім'я директора додається:

- ✦ Документ про освіту (оригінал);
- ✦ Копія свідоцтва про народження (паспорта);
- ✦ Довідка про присвоєння ідентифікаційного номера (копія);
- ✦ Медична довідка за формою 086-У;
- ✦ Довідка про щеплення;
- ✦ Довідка про склад сім'ї;
- ✦ Шість фотографій розміром 3х4.
- ✦ Швидкозшивач.
- ✓ Копії документів прохання подавати у трьох екземплярах.

Прийом документів проводиться з 01.06.2016 р. по 31.08.2016 р. за адресою:

82500, Львівська область, м.Турка, вул.Молодіжна, 39.
☎: (03269) 3-21-54, 3-17-16, 3-17-15

Студентський квиток АК10991242, виданий Ужгородським національним університетом на ім'я Тетяни Василівни Гушнянської, вважати недійсним

Кредити під заставу



Мінімальні % (зі 100 грн. тільки 0,50 коп. у день)

Максимально прості умови

Індивідуальний підхід

Особливі умови для підприємців

м.Турка

вул. Міцькевича 14а (біля Рукавички)

(067)82-54-379

ЛОМБАРД "ЕКСПРЕС-ГОТІВКА"

Свідоцтво про реєстрацію фін. установи ЛД №559 від 02.10.2012р.

Загублений диплом ИТ-1 №024800, виданий 27.02.1986 р. Вишнянським радгоспом-технікумом на ім'я Михайла Йосиповича Ришканича, вважати недійсним.

Не дорого. Продаються дві приватизовані земельні ділянки в м. Турка. Одна знаходиться по вул. Поляна (вище поліції), площею 0,17 га. Є добрий заїзд. Поруч газопровід і можливість проведення водопроводу. Друга – по вул. Д.Галицького, площею 0,25 га. Ціна – договірна. Звертатися за телефонами: 068-31-21-468, 095-85-36-017.

Електроремонтна фірма «ПП Селена» в м. Самбір проводить ремонт електродвигунів різних, кранових – до 1000 кВт та електроінструменту. Наша доставка. Можна оплату відтермінувати. Тел.: 0673538966, (236) 32273.



Воловецьке КП «Агрошляхбуд», за адресою: с. Ялове, 78 (кар'єр), Воловецький район, Закарпатська область, реалізує пісок за оптовими цінами: Турківський р-н – 220,00 - 270,00 за 1 м³ з ПДВ та доставкою, а також щебінь різних фракцій, та надає транспортні послуги. Оплата здійснюється готівковим та безготівковим розрахунком.

За інформацією звертатися за телефонами: 099 72 94 996; 097 06 33 997; (03136) 25 321; (03136) 25 322.

СПІВЧУВАЄМО

Світлої пам'яті о. Михайла Паращак із с. Ропавське



Минає 40 днів, як на 59-му році життя (не дожив до 60-річного ювілею кілька місяців) перестало битися серце прекрасної, чуйної і надзвичайно доброї людини, пароха місцевої церкви с. Ропавське, о. Михайла.

Бойківська земля, яку він так любив, прийняла його навіки у своє лоно. Хороший порадник, надійний друг, прекрасний сім'янин, люблячий чоловік та батько – таким запам'ятали о. Михайла всі, хто його знав і працював з ним.

У ці скорботні дні ми щиро поділяємо сум і тугу рідних та близьких покійного. Світлий і добрий спомин про о. Михайла назавжди залишиться в наших серцях.

Земля йому пухом.

Микола Сисан, Михайло Михайлович, друзі та ветерани ОВС.

Турківська райдержадміністрація та райком профспілки працівників держустанов глибоко сумують з приводу передчасної смерті колишнього начальника управління економіки райдержадміністрації Петра Йосифовича Яніновича та висловлюють щире співчуття близьким та рідним покійного.

Турківська райдержадміністрація та профспілкорова організація працівників райдержадміністрації висловлюють щирі співчуття начальнику фінансово-господарського відділу апарату райдержадміністрації Світлані Петрівні Гут з приводу важкої втрати – передчасної смерті батька – Петра Йосифовича Яніновича.

Колектив Управління соціального захисту населення Турківської РДА висловлює щире співчуття начальнику Миколі Феодосійовичу Гуту з приводу тяжкої втрати - смерті тестя – Петра Йосифовича Яніновича.

Дирекція та вчителі української мови та літератури Лімнянського НВК висловлюють щире співчуття методисту відділу освіти Марії Петрівні Янінович з приводу тяжкої втрати – смерті чоловіка.

Педагогічний колектив Верхньогусенського НВК висловлює щире співчуття методисту Турківського райво Марії Петрівні Янінович з приводу тяжкої втрати – смерті чоловіка – Петра Йосифовича.

Колектив працівників Боберківського НВК висловлює щире співчуття вчителю Надії Іванівні Біжик та бібліотекарю Ользі Григорівні Біжик з приводу тяжкої втрати – смерті свекрухи.

Педагогічний колектив Сигловатського НВК висловлює щире співчуття колишньому вчителю історії та географії Павлу Михайловичу Кушніру з приводу тяжкої втрати – передчасної смерті дружини – Іванни Миколаївни.

Педколектив Розлуцького НВК висловлює щире співчуття методисту відділу освіти Марії Петрівні Янінович з приводу тяжкої втрати – смерті чоловіка.

Педагогічний колектив Комарницького НВК висловлює щире співчуття методисту відділу освіти Марії Петрівні Янінович з приводу тяжкої втрати – смерті чоловіка.

Педагогічний та учнівський колективи Яворівської ЗОШ І-ІІ ст. глибоко сумують з приводу передчасної смерті вчителя початкових класів Іванни Миколаївни Кушнір і висловлюють щире співчуття чоловікові, дітям і близьким покійної.

Працівники культури Турківщини глибоко сумують з приводу передчасної смерті директора культурно-мистецького центру «Україна» Володимира Броніславовича Стефанського і висловлюють щире співчуття родині та близьким.

Колектив Турківської міської ради висловлює щире співчуття спеціалісту-землевпоряднику міської ради Галині Михайлівні Стефанській з приводу великого горя – передчасної смерті чоловіка.

Колектив відділу освіти Турківської РДА та профспілка працівників освіти висловлюють щире співчуття методисту РМК Марії Петрівні Янінович з приводу тяжкої втрати – смерті чоловіка.

Друзі висловлюють щире співчуття жителям смт. Бориня – сім'ї Петра та Лідії Кричківських з приводу передчасної смерті свата – Ігоря Васильовича Мотилу.

Колектив Турківського районного центру зайнятості висловлює щире співчуття працівниці Людмилі Броніславівні Стефанській з приводу тяжкої втрати – смерті брата – Володимира.

Вчителі української мови та літератури Яворівської ЗОШ І-ІІ ст. висловлюють щире співчуття методисту райво Марії Петрівні Янінович з приводу тяжкої втрати – смерті чоловіка.

Педагогічний колектив Турківської школи-інтернату висловлює щире співчуття методисту відділу освіти Марії Петрівні Янінович з приводу тяжкої втрати – смерті чоловіка.

Педколектив Явірської ЗОШ І-ІІІ ст. висловлює щире співчуття методисту відділу освіти Марії Петрівні Янінович з приводу тяжкої втрати – смерті чоловіка.

Педколектив Кривківської ЗОШ І-ІІІ ст. висловлює щире співчуття методисту відділу освіти Марії Петрівні Янінович з приводу тяжкої втрати – смерті чоловіка.

Колектив відділу освіти Турківської РДА та профспілка працівників освіти висловлюють щире співчуття колишньому заступнику директора, голові ПК Яворівської ЗОШ І-ІІ ст. Петру Михайловичу Кушніру з приводу смерті дружини.

Працівники Турківської дитячої музичної школи глибоко сумують з приводу передчасної смерті директора культурно-мистецького центру «Україна» Володимира Броніславовича Стефанського і висловлюють щире співчуття родині та близьким покійного.

«БОЙКІВЩИНА»

Реєстраційне свідоцтво ЛВ №134 видано 28 березня 1994 року.

Часопис виходить раз на тиждень.

Тираж 2498 Індекс 68486

Редактор Василь ВАСИЛЬКІВ

АДРЕСА РЕДАКЦІЇ:

82500, м.Турка, вул. Міцькевича, 14

НАШІ ТЕЛЕФОНИ:

редактора – 3-12-45,

бухгалтерії – 3-21-27,

видавничого відділу – 3-25-22.

Висловлені авторами думки можуть не співпадати з позицією редакції. За точністю викладення фактів відповідає автор (рекламодавець).

E-MAIL: boykivshchina@ukr.net

Часопис набрано та зверстано у видавничому відділі редакції «Бойківщини». Віддруковано у ТзОВ «Видавничий дім «Молода Галичина». Адреса: м. Львів, вул. Стрийська, 48.

Комп'ютерна верстка – Костянтин МАЛЕТІЧ.

Відповідальний за випуск – Василь ВАСИЛЬКІВ.

R – матеріали рекламного характеру.